



CT-5472TW

Guide de l'utilisateur

Il est de la responsabilité du conducteur du véhicule de s'assurer que celui-ci est stationné de façon convenable et sécuritaire.

1. **a) Transmission manuelle** : L'utilisateur doit s'assurer que le levier de vitesse est à la position NEUTRE et que le frein de stationnement est appliqué de façon adéquate avant de quitter le véhicule afin d'éviter tout dommage au moment du démarrage à distance.

b) Transmission automatique : L'utilisateur doit s'assurer que le levier de transmission est en position « Park » avant de quitter le véhicule afin d'éviter tout dommage au moment du démarrage à distance.

(Note : Assurez-vous que le véhicule à transmission automatique ne peut pas démarrer lorsque le levier de transmission est en position « Drive »).

2. L'utilisateur doit s'assurer de désactiver le démarreur à distance ou de le mettre en mode valet avant de confier véhicule à un mécanicien ou un technicien affecté à l'entretien.



ATTENTION !

AVIS au sujet de la pile de la télécommande :

La durée normale de la pile de la télécommande varie entre 3 à 6 mois, dépendamment de son utilisation. Lorsque la pile est faible, la télécommande émet deux signaux sonores à intervalles réguliers. À ce moment, vous devriez procéder à changer la pile. C'est pourquoi nous vous recommandons de conserver une pile de secours à la portée tel que dans le coffre à gants.



TWO-WAY 6-BUTTON LCD AUTOMATIC/MANUAL TRANSMISSION
REMOTE STARTER SYSTEM WITH FULL ALARM SYSTEM

CT-5472TW

User Guide

WARNING!

It is the responsibility of the vehicle operator to ensure that their vehicle is parked in a safe and responsible manner.

- a) **Manual transmission**: When leaving the vehicle, it is the user's responsibility to ensure that the gearshift lever is in the NEUTRAL position and the parking brake is engaged in order to avoid accidents upon remote starting.
- b) **Automatic transmission**: When leaving the vehicle, it is the user's responsibility to ensure that the gearshift lever is in "Park" in order to avoid accidents upon remote starting.
(Note: Make sure that the automatic vehicle cannot start in "Drive".)
2. It is the user's responsibility to ensure that the remote starter is disabled or put into valet mode before servicing.



The Transmitter's Battery:

Depending on the usage, the transmitter's battery can last between 3 to 6 months. When the battery is low, the transmitter will emit two "beeps" in a repetitive cycle. **At that point the batteries should be replaced.** We recommend keeping a spare battery somewhere handy such as inside the glove compartment.

INDUSTRY CANADA USER NOTICE:

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (EIRP) is not more than that required for successful communication.

NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

Table of Content

INTRODUCTION WITH SMARTSTART™ 	3
VEHICLE PRESETS	3
HEATER & HEATED SEAT	3
WINDSHIELD WIPERS, RADIO & HEADLIGHTS	3
USING THE REMOTE CONTROL	3
LCD REMOTE FUNCTIONS	3
BASIC VEHICLE OPERATIONS	4
TRANSMITTER MODE SELECTION	4
HOW TO ACCESS REMOTE'S FUNCTION MENUS:	5
TIMER COUNTDOWN ADJUSTMENT	5
REMOTE-STARTING YOUR VEHICLE	6
SETTING YOUR VEHICLE INTO READY MODE	6
REMOTE-STARTING	6
DRIVING OFF	7
ARMING AND DISARMING OF THE SYSTEM	7
REMOTE STARTER FEATURES	7
REMOTE DOOR LOCKS	7
REMOTE TRUNK RELEASE	8
IDLE MODE	8
VALET MODE	8
PANIC MODE	10
QUICK LOCKOUT™	10
COLD WEATHER MODE	10
EXTENDED RUN TIME	10
INTRUSION CODES VIA LED LIGHT	11
CAR FINDER	11
TEMPORARY CHIRP DELETE	11
MISSING A START OR A STOP CONFIRMATION	11
ADVANCED FEATURES: INSTALLATION-PROGRAMMABLE OPTIONS	12
IGNITION-CONTROLLED DOOR LOCKS	12
SECURE LOCK	12
"HOME VALET™" MODE	12
SAFE START	12
ENGINE RUN TIME	13
TURBO MODE	13
SIREN CHIRPS	13
ARMING	14
SHOCK SENSE & WARN AWAY SENSE	14
PRIORITY DOOR:	14
MULTI-CAR OPERATION	14
RELOCK	15
MULTI-LEVEL FEATURES	15
DIAGNOSTICS – PARKING LIGHT FLASH TABLE	17
POOR TRANSMITTING RANGE ISSUES	18
PROSTART LIMITED LIFETIME WARRANTY	19

TABLE DES MATIÈRES

INTRODUCTION AVEC SMARTSTART™

RÉGLAGES DES ACCESSOIRES

CHAUFFAGE ET SIÈGES CHAUFFANTS

ESSUIE-GLACE, RADIO ET PHARES

UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE À ACL

CONTRÔLE DE BASE DU VÉHICULE

MODE DE TRANSMISSION

COMMENT ACCÉDER AUX FONCTIONS DE LA TÉLÉCOMMANDE

POUR FAIRE DÉMARRER VOTRE VÉHICULE À DISTANCE

FAIRE PASSER LE TÊLE-DÉMARRÉUR EN MODE PRÊT À DÉMARRER

POUR DÉMARRER

POUR PARTIR

ARMEMENT ET DÉSARMEMENT DU SYSTÈME

CARACTÉRISTIQUES DU DÉMARRÉUR À DISTANCE

VÉRROUILLAGE DES PORTIÈRES À DISTANCE

OUVREUSE DU COFFRE À DISTANCE

MODE VÉHICULE EN ATTENTE

MODE VALET

MODE « PANIQUE »

MODE « PANIQUE-SÛRETÉ™ »

MODE TEMPS FROID

PROLONGEMENT DE LA DURÉE DE MARCHE DU MOTEUR

CODES D'EFFRACTION VIA LE VOYANT DEL

LOCALISATEUR DE VOITURE

DÉSACTIVATION TEMPORAIRE DES SIGNAUX SONORES

ABSENCE DE LA CONFIRMATION AU DÉMARRAGE OU À L'ARRÊT

FONCTIONNALITÉS DE POINT : CONFIGURABLES À L'INSTALLATION

VÉRROUILLAGE DES PORTIÈRES À L'ALLUMAGE

VÉRROUILLAGE SÉCURITAIRE

MODE VALET CHEZ SOI™

DÉMARRAGE SÉCURITAIRE

TEMPS DE MARCHE DU MOTEUR

MODE TURBO

SIGNAUX SONORES PAR LA SIRENE (OU LE KLAXON)

ARMEMENT

DÉTECTEUR DE CHOCS ET SIGNAUX D'AVERTISSEMENT

ACCÈS PRIORITAIRE

RÉGIME MULTI-VÉHICULE

REVERROUILLAGE

POUR ACCÉDER AUX CARACTÉRISTIQUES MULTI-NIVEAUX

TABLES DIAGNOSTIQUES – FEUX DE STATIONNEMENT

POUR RÉGLER UN PROBLÈME DE RAYON D'ACTION

GARANTIE RESTREINTE PROSTART POUR LA DURÉE DE VIE DU PRODUIT



Introduction avec SmartStart^{MD}

Le système de démarrage à distance installé dans votre véhicule est doté de nombreuses fonctionnalités de pointe, telles que l'accès prioritaire à la portière du conducteur (fonctionnalités de confort), le démarrage sécuritaire (fonctionnalité de sécurité à l'épreuve des enfants) et SmartStart^{MD}.

La technologie supérieure SmartStart^{MD} permet à votre téléphone intelligent de reproduire les fonctionnalités d'un système de démarrage à distance avec options. Les options SmartStart^{MD} sont le télédéverrouillage, l'ouverture du coffre, le mode panique, le télédémarrage et les alertes d'intrusion¹. **Remarque :** SmartStart^{MD} doit être installé professionnellement. Pour plus d'information, voyez votre détaillant Directed Canada autorisé près de chez vous.

Avec ses nombreuses fonctions dernier cri, ce produit saura satisfaire toutes vos attentes vis-à-vis des systèmes de confort et de sécurité haut de gamme, sans négliger les fonctionnalités élémentaires généralement offertes sur les systèmes de démarrage à distance de base.

Régages des accessoires

Chauffage et sièges chauffants :

Il est conseillé de pré régler les commandes de l'habitacle avant de quitter votre véhicule, en prévision du prochain démarrage. Le réglage du chauffage (ventilateur) avant et arrière, de même que celui des sièges chauffants (si votre véhicule en est équipé) ne devraient pas être laissés en position Haute (High). Nous recommandons de laissez ces réglages en position basse ou moyenne (Low ou Medium).

Essuie-glace, radio et phares :

Sur certains véhicules, le circuit de la radio et/ou des essuie-glaces et/ou des phares est obligatoirement mis sous tension suite à un démarrage à distance. Lorsque vous quittez le véhicule, assurez-vous que les commandes des essuie-glaces et des phares sont en position Off. Si vous laissez l'interrupteur des phares en position ouverte (On), vous risquez, avec certains véhicules, que les phares s'allument après démarrage à distance, ce qui mettrait la batterie à plat.

Utilisation de la télécommande à ACL

Votre télédémarrateur est muni d'une télécommande multi-canal à 6 touches. La télécommande peut contrôler deux véhicules indépendants dotés de télédémarrateur identiques.

Remarque : Si vous voulez quitter une fonction alors que vous êtes en train de l'actionner, vous pouvez simplement patienter au moins 10 secondes sans utiliser les touches : la Télécommande reviendra à son état normal.

Introduction with SmartStartTM



This is a state-of-the-art remote car starter system. The system is packed with advanced features such as priority access to the driver's door (commodity features), the Safe Start children safety feature and SmartStartTM.

SmartStartTM is a groundbreaking technology that enables your remote starter features to be accessed by your smartphone. Features include keyless entry, trunk release, panic, remote start/stop toggle and alarm notifications¹. **Note:** SmartStartTM must be professionally installed. For more information, see your nearest authorised Directed Canada dealer.

With many advanced functions, this product will satisfy any one of your expectations from high-end commodity and security systems, without neglecting any standard feature commonly offered by entry-level starters.

Vehicle Presets

Heater & Heated Seat

When leaving the vehicle it is recommended to preset the accessory controls in preparation for the next remote start. Settings for the blower motor (fan), front and rear, as well as heated seats (if equipped) should not be left on **HIGH**. It is recommended to leave the settings on **LOW** or **MEDIUM** instead.

Windshield Wipers, Radio & Headlights

Certain vehicles require the radio and / or windshield wipers and / or headlights circuits to become energized while running under remote start. When leaving the vehicle you must ensure that the windshield wipers and headlights switches are **OFF**. Leaving the headlights switch **ON** on certain types of vehicles could cause them to remain **ON** even after remote starter shutdown, resulting in a dead battery.

Using the Remote Control

Your remote car starter is equipped with a 6-button multi-channel remote control. It can operate two independent vehicles equipped with a remote car starter.

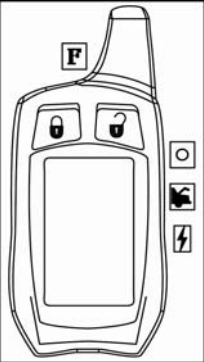
LCD Remote Functions

The transmitter offers several commandconfirmation and timer features. This section explains some of the key functions available. The next section gives a summary of the button combinations used to access the functions.

Note: If you wish to exit a function while still in the process of accessing it, simply stops and wait at least 10 seconds: the transmitter will return to its normal state.

¹ Certain conditions apply. See your authorised Directed Canada dealer.

The functions of the transmitter are as follows:

		LOCK: Locks the doors and arms the system. Arms the Starter Kill (if installed).
		UNLOCK: Unlocks the doors and disarms the system. Disarms the Starter Kill (if installed).
		TRUNK: Opens the TRUNK and disarms the system. Note: Trunk option must be installed.
		START/STOP: Remote starts or stops the engine.
		AUX button: Activates Panic mode.
		FUNCTION button Turns the backlight ON , allows access to the Multi-level functions and to the Menu.

Basic Vehicle Operations

Function	Button pressed	Icon	Sound	Instructions /description
Lock			1 beep	Lock and arm the system
Unlock			2 beeps	Unlock and disarm the system
Trunk or aux 3			1 beep	Trunk output
Start * (see runtime options below)			Melody	Start the engine
Stop		None	Melody	Stop the engine
Back light		On for 5 seconds		Press  once
Cold weather	 + 		1 beep	See Cold Weather Mode section
Remote valet	 + 		1 beep	See Vale mode section
Panic	 or 	None	1 beep	See Panic Mode section

Transmitter Mode Selection

Function	Button pressed	Icon	sound	Instructions /description
Vibration mode	Press and hold  and then press 		Vibrates 4x	
Alarm clock mode on/off	 + 		Melody	- Press once to have alarm clock on - Press twice to have alarm clock off

Fonction	Touche actionnée	Icône	Sonorité	Détails
VERR.			1 timbre sonore	Verrouillage des portières (si installé) et armement du dispositif antidémarrage (si installé).
DÉVERR.			2 timbres sonores	Déverrouillage des portières (si installé) et désarmement du dispositif antidémarrage (si installé).
Coffre ou aux 3			1 timbre sonore	Sortie coffre
Démarr. * (voir les durées de marche ci-après)				Fait démarrer le moteur
Arrêt			Aucun	Mélodie
Illumination			5 sec.	Actionner la touche  une fois.
Mode temps froid			1 timbre sonore	Voir section Mode temps froid
Mode Valet a distance			1 timbre sonore	Voir section Mode Valet
Mode Panique			Aucun	1 timbre sonore

Contrôle de base du véhicule

					
---	---	---	---	---	---

			 + 3 fois		Mélodie	30 MIN. DE STATIONNEMENT
			 + 2 fois		Mélodie	20 MIN. DE STATIONNEMENT
			 + 1 fois		Mélodie	10 MIN. DE STATIONNEMENT
DÉTAILS	SONORITÉ	ICÔNE	TOUCHE ACTIONNÉE			

Réglage de la minuterie de compte à rebours

	Function 1 : Ajuster l'horloge (heure et minutes)
Function 2 : Ajuster l'horloge du réveil (heure et minutes)	
Function 3 : Sélection de la mélodie du réveil	
Function 4 : Activer (ON) / Désactiver (OFF) réveil	
Function 5 : compte à rebours	
Function 6 : Sélection de la mélodie du compte à rebours	
Function 7 : Activer (ON) / Désactiver (OFF) compte à rebours	

Table des Fonctions :

- a. Appuyez sur la touche  pour **augmenter** la valeur ou activer ou désactiver une fonctionnalité ou pour sélectionner une mélodie.
- b. Appuyez sur la touche  pour **diminuer** la valeur ou activer ou désactiver une fonctionnalité ou pour sélectionner une mélodie.
- c. Afin de sauvegarder les modifications, n'appuyez sur aucune touche pendant 5 à 10 secondes. Vous entendrez une sonorité puis l'écran affichera l'heure actuelle.

Appuyer sur la touche pour accéder aux différentes fonctions de la télécommande.

						La télécommande
1. Appuyez  pendant 2 seconde et relâcher.						La télécommande émettra un signal sonore et affichera 501
2. Appuyez une deuxième fois sur  pendant 2 seconde et relâcher.						La télécommande émettra un signal sonore et affichera 502
3. Appuyez une troisième fois sur  pendant 2 seconde et relâcher.						La télécommande émettra un signal sonore et affichera 503
4. Appuyez et maintenez enfoncée la touche  jusqu'à ce que 2 sonorités se fassent entendre.						Vous avez accès maintenant à la première fonction de la télécommande.

Comment accéder aux fonctions de la télécommande

Fonction	Touche actionnée	Icône	Sonorité	Détails
Activer ou désactiver le réveil			Mélodie	Appuyez une fois pour activer le réveil. Appuyez deux fois pour désactiver le réveil.
Mode vibration	Appuyez et maintenez  puis appuyez		4 vibrations	
Détails				

Mode de transmission

How to access remote's function menus:

User		Transmitter
1. Press  until the remote beeps once	➔	501 appears on screen.
2. Press  a 2 nd time for 2 second and release	➔	Remote beeps once and 502 appears on screen.
3. Press  a 3 rd time for 2 second and release	➔	Remote beeps once and 503 appears on screen.
4. Press and hold  button a 4 th time until 2 beeps are heard.	➔	You have now accessed the first function of the remote.

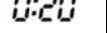
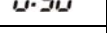
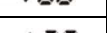
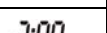
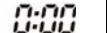
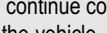
Press the button to toggle between remote's functions:

- a. Press the  button to **increase** the value or to activate or deactivate a function or to toggle through the melodies.
- b. Press the  to **decrease** the value or to activate or deactivate a function or to toggle through the melodies.
- c. To save modifications, **do not touch any buttons for approx 5 to 10 seconds**. There will be a beep and the display will return to the time.

Function Menu Table:

Function 1: Adjust clock time (hour and minutes)	Function 5: Timer countdown
Function 2: Adjust alarm clock (hour and minutes)	Function 6: Melody selection for timer countdown
Function 3: Melody selection for the alarm	Function 7: Turn ON/OFF timer countdown
Function 4: Turn ON/OFF alarm clock	

Timer Countdown Adjustment

By pressing	Icon	Sound	Instructions / description
 +  1 st time		Melody	10 min parking countdown mode
 +  2 nd time		Melody	20 min parking countdown mode
 +  3 rd time		Melody	30 min parking countdown mode
 +  4 th time		Melody	60 min parking countdown mode
 +  5 th time		Melody	90 min parking countdown mode
 +  6 th time		Melody	120 min parking countdown mode
 +  7 th time		Melody	Parking countdown off mode

Once the Countdown is activated it will continue counting down until reaching 0:00. If the Timer has not reached 0:00 and you are starting the vehicle, you should reset your Countdown Timer to 0:00 before starting your vehicle as to avoid being startled.

Remote-Starting Your Vehicle

Setting Your Vehicle Into Ready Mode

If your vehicle has a **manual transmission** you must read the following indications. The unit must first be set to Ready Mode in order to start the vehicle by remote. If the unit is not set to Ready Mode, it cannot remote start the vehicle.

Please note that Ready Mode can be enabled by the remote or the handbrake, depending on the option that was selected by your installer. Therefore, you must follow the appropriate procedure between the two described below in order to set your vehicle into Ready Mode.

Once the system is set to Ready Mode, the vehicle can be remote started and stopped at any time. The system will exit Ready Mode if a door, the hood or the trunk is opened, if the brake pedal is pressed, if the parking brake is disengaged or if the ignition key is turned to the **IGNITION ON (RUN)** position.

To set the system to Ready Mode:

If Ready Mode is enabled by remote	If Ready Mode is enabled by handbrake
1. Ensure that all the doors, hood and trunk are closed. Make sure that the gear selector is in the neutral position.	
2. With the engine running, apply the parking brake once and release the brake pedal. 3. Within 20 sec. of engaging the parking brake, press and hold   or  on the transmitter (SmartStart™ uses only the SmartStart™ icon). The parking lights will flash 3 times quickly and remain lit. Release the button.	2. With the engine running, apply the parking brake twice within 10 sec. 3. Make sure to release the brake pedal. The parking lights will flash 3 times quickly and remain lit.
4. Remove the key: the engine will keep on running. 5. Exit the vehicle. All doors should be closed, including the hood and trunk.	
The engine keeps going until you press either;  to lock the doors and shut down the engine;  to unlock the doors and shut down the engine;  to shut down the engine without affecting the doors. WARNING: Engine runs until the pre-programmed run time expires.	
6. The Parking lights will flash twice and the  icon will appear on screen to indicate Ready mode is set. If the icon doesn't appear, refresh the screen by pressing  .	

Remote-starting

Press the  button for approximately 1 second. The remote will beep once. Approximately 5 seconds later, the remote will play a start melody and the engine will start. The parking lights will remain **ON** during the pre-programmed run time of the engine.

If your vehicle does not start at the first attempt, the system will shut down, wait a few seconds and try to start the engine again. There will be 3 start attempts before the system gives up.

Le moteur continue de tourner jusqu'à ce qu'une des touches suivantes soit enfoncée :	
6. Sortez du véhicule. Toutes les portières doivent être fermées, y compris le capot et le coffre.	
5. Retirez la clé : le moteur se maintiendra en marche.	
1. Assurez-vous que toutes les portières, le capot et le coffre sont fermés et que le levier de vitesse est en position neutre.	2. Pendant que le moteur est en marche, engagez le frein de stationnement une fois et relâchez la pédale de frein. 3. En 20 sec. ou moins, appuyez sur la touche  ou  de la télécommande et maintenez-la enfoncée (SmartStart™ n'utilise que l'icône SmartStart™).
4. Les feux de stationnement clignoteront 3 fois rapidement et resteront allumés. Relâchez le bouton.	4. Les feux de stationnement clignoteront 3 fois rapidement et resteront allumés.
Si Prêt à démarrer est activé par la télécommande	Si Prêt à démarrer est activé par le frein de stationnement

Voici comment faire passer le télédémarrur en mode prêt à démarrer :

Dès que le télédémarrur est en mode prêt à démarrer, on peut faire démarrer et éteindre à distance le véhicule à volonté. Le système quitte le mode prêt à démarrer lorsqu'une portière, le capot ou le coffre est ouvert, lorsque la pédale de frein est actionnée, lorsque le frein de stationnement est relâché ou lorsque la clé est mise en position d'allumage (IGNITION ON (RUN)).

Veillez noter que le mode prêt à démarrer peut être activé à l'aide de la télécommande ou du frein de stationnement, selon l'option choisie par votre installateur. Par conséquent, vous devez suivre la procédure appropriée parmi les deux décrites ci-dessous afin de faire passer votre véhicule en mode prêt à démarrer.

Si votre véhicule est muni d'une **transmission manuelle**, vous devez lire attentivement les instructions suivantes. Pour pouvoir démarrer à distance, le télédémarrur doit être d'abord mis en mode prêt à démarrer. Si l'unité n'est pas en mode prêt à démarrer, il ne sera pas possible de faire démarrer le moteur à distance.

Faire passer le télédémarrur en mode Prêt à démarrer

Pour faire démarrer votre véhicule à distance

NOTE : Lorsque vous activez le compte à rebours, la minuterie continue le décompte jusqu'à ce qu'elle atteigne 0 :00. Donc, si vous voulez faire démarrer votre véhicule avant que le chronomètre n'est atteint 0 :00, assurez-vous d'avoir remis le compte à rebours à 0 :00 manuellement afin d'éviter de vous effrayer pendant la conduite.

TOUCHE ACTIONNÉE	ICÔNE	SONORITÉ	DÉTAILS
 +  7 fois		Méodie	MINUTERIE DÉSACTIVÉE
 +  6 fois		Méodie	120 MIN. DE STATIONNEMENT
 +  5 fois		Méodie	90 MIN. DE STATIONNEMENT
 +  4 fois		Méodie	60 MIN. DE STATIONNEMENT

Pour **désarmer** le système, appuyez sur la touche  de la télécommande.

1. Le voyant à DEL sur l'antenne clignotera rapidement lors du compte à rebours précédant l'activation du système.
2. Le système sera automatiquement réarmé après 30sec si aucune portière n'est laissée ouverte et si le contact n'est pas allumé.

Pour **armer** le système, appuyez sur la touche  de la télécommande, **OU**

Mode Passif:

1. En **mode Passif**, le système s'armera automatiquement 30sec (si configuré de la sorte) après que le contact ait été coupé ou une fois la dernière portière refermée.
2. Le voyant à DEL sur l'antenne clignotera rapidement lors du compte à rebours précédant l'activation du système.
3. A l'expiration du décompte d'activation, la sirène émettra un signal sonore et la DEL clignotera lentement indiquant que le système est maintenant armé.

mode Passif:

L'alarme peut être configuré de manière à s'armer automatiquement (**mode Passif**) ou à ne pas s'armer automatiquement (**mode Actif**). Par défaut, votre démarreur à distance est configuré en

Armement et désarmement du Système

Suite à un télédémarriage, lorsque le moteur tourne, enfoncez la touche  pour désarmer le Dispositif d'antidémarriage (si installé) et déverrouiller les portières. Entrez dans le véhicule et procédez comme suit :

1. Tournez la clé dans le commutateur d'allumage en position d'allumage (*Run*). (**Ne tournez pas la clé en position de démarrage (Crank)** pendant que le moteur est en marche. Ceci amènerait un surdémarriage.)
2. Actionnez la pédale de frein pour désengager le module de démarrage à distance.

Vous pouvez maintenant partir.

Pour Partir

Appuyez sur la touche  pendant environ 1 seconde. La télécommande émettra une tonalité. Le moteur démarrera environ 5 secondes plus tard et la télécommande jouera une mélodie. Les feux de stationnement demeureront allumés pendant la durée de marche préprogrammée.

Si votre véhicule ne démarre pas dès la première tentative, le système s'étéindra, attendra quelques secondes et tentera à nouveau de démarrer le moteur. Le système procédera à 3 tentatives de démarrage, avant d'abandonner en cas d'échecs répétés.

Pour Démarrer

7. Les feux de stationnement clignotent **2 fois** et l'icône  apparaît à l'écran de la télécommande pour confirmer la configuration du mode Prêt à démarrer. Si l'icône n'apparaît pas, rafraichissez l'affichage en appuyant sur la touche .

AVERTISSEMENT : Le moteur tournera continuellement jusqu'à l'expiration du temps de marche préprogrammé.

-  pour verrouiller les portières et couper le moteur;
-  pour déverrouiller les portières et couper le moteur;
-  pour couper le moteur sans affecter les portières.

Driving Off

With the vehicle running remotely, press the  button to disarm the starter kill (if installed) and unlock the doors. Enter the vehicle and do the following:

1. Turn the ignition key to the **IGNITION ON (RUN)** position. (Do not turn the key to the **CRANK** position while the engine is running. This would cause the starter motor to re-engage.)
2. Press the brake pedal to disengage the remote starter unit.

You are now ready to drive off.

Arming and disarming of the System

The Alarm can be configured by the installer either to **Passive Mode** (so as to arm automatically) or **Active Mode** (so as to require the user's intervention for arming). By default, the Remote Car Starter is configured to **Passive Mode**

Passive mode:

To **arm** the alarm, press the  button on the transmitter, **OR**

1. In **Passive Mode**, the alarm will automatically arm 30sec once the last door is closed.
2. The LED on the antenna will flash quickly during the countdown preceding the activation of the system.
3. Once the activation countdown expires, the siren will chirp once and the LED will flash slowly to indicate that the alarm is now armed.

To **disarm** the alarm, press the  button on the transmitter.

1. The LED on the antenna will flash quickly during the countdown preceding the activation of the system.
2. The alarm will automatically rearm itself after 30sec if no door is left opened and the ignition is not turned ON.

Active Mode:

To **arm** the alarm, press the  button on the transmitter.

1. The siren will chirp once.
2. The LED on the antenna will flash slowly.

To **disarm** the Alarm, press the  button on the transmitter.

1. The siren will chirp twice.
2. The LED on the antenna will remain OFF.

Remote Starter Features

Remote Door Locks

If your system was installed with the Remote Door Locks option, you will have the convenience of remote keyless entry.

To UNLOCK your doors and DISARM the system:

1. Press and hold the  button for approx. 1 sec
2. The  icon will appear on the remote's LCD screen
3. The siren will chirp twice to confirm that the doors have been unlocked, the Starter Kill feature is disarmed (if it was installed) and that the Alarm is disabled.

To LOCK your doors and ARM the system:

1. Press and hold the  button for approx. 1 sec.
2. The  icon will appear on the remote's LCD screen
3. The siren will chirp once to confirm that the doors have been locked, the Starter Kill feature is enabled (if it was installed) and that the Alarm is armed.

Remote Trunk Release

If your system was installed with the Remote Trunk Release option, you can open your trunk by pressing the  button until the remote displays  on the screen. In addition, this will also disarm the alarm.

Idle Mode

Convenience feature: Idle Mode allows you to keep the engine running and the doors locked while you stop, for example, at a convenience store or for a short delivery.

This feature allows you to let the remote starter take over control of the vehicle (i.e. no Key in the Ignition Switch) while the engine is running.

Activating Idle mode (Automatic transmission):

1. With the engine running, make sure to release the brake pedal and press the ,  or  button on the transmitter until the parking lights come **ON**.
Note: SmartStart™ can be setup to use the SmartStart™ icon to activate Idle mode.
2. Remove the ignition key from the ignition switch.
The engine will continue running.
3. Exit the vehicle. All doors, the hood and trunk should be closed
4. Press the  button to lock the doors, to arm the starter kill and to arm the alarm (if available). The engine will continue running.
 - a. When re-entering the vehicle, the user must reinsert the key into the ignition and turn it to the **ON** position (**not Crank**) without pressing on the brake.
 - b. *Once the key is in the ON position*, press on the brake pedal to put the transmission in gear. Pressing the brake pedal at this step will cancel the remote starter takeover.
 - c. Drive off.

If your vehicle has a manual transmission, Idle Mode can be activated through the same routine as that used for **Ready Mode (page 6)**; at the last step, press the  button to lock the doors, arm the system and leave the engine running.

Note 1: The engine will continue running until the user re-enters the vehicle or until the expiration of the run time.

Note 2: If the pre-programmed run-time expires or if the user shuts down the engine remotely, the vehicle will enter Ready Mode automatically (manual transmissions only).

Caution!! Do not leave children or pets unattended in a vehicle standing in Idle Mode.

Valet Mode

When the vehicle is in Valet Mode, the remote starter and alarm functionalities are disabled. If the vehicle needs to be serviced, or if you park it indoors, Valet Mode will prevent the engine from being remote-started accidentally.

Any of the following features will put the remote car starter into Valet Mode:

Caractéristiques du démarreur à distance

- Mode actif:**
1. Pour **armer** le système, appuyez sur la touche  de la télécommande.
 2. Le voyant DEL situé sur l'antenne clignotera lentement.
 1. Pour **désarmer** le système, appuyez sur la touche  de la télécommande.
 1. La sirène émettra deux signaux sonores.
 2. Le voyant DEL situé sur l'antenne demeurera éteint.
 3. Si le verrouillage des portières à distance est installé, ceci déverrouillera également les portières.

Verrouillage des portières à distance

Si votre système est installé avec l'option *Verrouillage des portières à distance*, vous pourrez déverrouiller votre véhicule sans l'usage de vos clés.

Pour déverrouiller vos portières et désarmer le système :

1. Maintenez le bouton  enfoncé pendant environ 1 sec.
2. L'icône  apparaîtra sur l'écran.
3. La sirène émettra deux signaux sonores pour confirmer le déverrouillage des portières, que la Fonction Antidémarage est désarmée (si elle est installée) et que l'alarme est désactivée.

Pour verrouiller vos portières et armer le système :

1. Maintenez le bouton  enfoncé pendant environ 1 sec.
 2. L'icône  apparaîtra sur l'écran.
 3. La sirène émettra un signal sonore pour confirmer le verrouillage des portières, que la Fonction Antidémarage est armée (si elle est installée) et que l'alarme est activée.
- Ouverture du coffre à distance**
- Si votre système est installé avec l'*Ouverture du coffre à distance*, vous pourrez ouvrir votre coffre en enfonçant le bouton  pendant 3 secondes. La télécommande émet un signal sonore et apparaîtra à l'écran pour confirmer l'ouverture du coffre.
- En outre, ceci désarmera également l'alarme.

Mode Véhicule en attente

Fonctionnalité utile : Le mode Véhicule en attente vous permet de verrouiller les portières tout en laissant le moteur en marche, par exemple lorsque vous arrêtez faire une course ou une livraison.

Ce mode vous permet de laisser le Télédémarreur prendre le contrôle du véhicule (sans que la clé ne soit dans le commutateur d'allumage) alors que le moteur demeure en marche.

Pour activer le mode Véhicule en attente si votre véhicule est muni d'une **transmission automatique** :

1. Pendant que le moteur est en marche, relâchez la pédale de frein et appuyez sur la touche  ou  jusqu'à ce que les feux de stationnement s'allument.

4. L'icône  apparaîtra sur la télécommande.
- À l'aide de la **TELECOMMANDE (Valet à distance)** :
1. Insérez la clé dans le commutateur d'allumage et, avant 10 secondes, tournez la clé successivement en position d'allumage (IGNITION ON/RUN) puis en position **OFF** 5 fois jusqu'à ce que les feux de stationnement clignotent 3 fois.
 2. Coupez le contact.
 3. Le voyant DEL de l'antenne s'allumera en continu pour indiquer que le véhicule est dorénavant en mode Valet.

Pour passer en MODE VALET

Le mode Valet peut être activé de l'une ou l'autre des façons suivantes :

Valet par le commutateur d'allumage : Cette caractéristique permet de passer en mode Valet à l'aide de la clé.

Valet à distance : Cette caractéristique permet de passer en mode Valet à l'aide de la télécommande.

Valet par la touche Valet : Cette caractéristique permet de passer en mode Valet à l'aide de la touche Valet (optionnelle).

Mode Valet

Le télédémarreur peut être placé en mode Valet pour désactiver les fonctions de démarrage à distance et d'alarme. Si le véhicule doit être laissé en réparation, ou si vous le stationnez à l'intérieur, le mode Valet préviendra les démarrages à distance accidentels.

Attention !! : Ne laissez pas d'enfants ou d'animaux sans surveillance dans une voiture dont le moteur est en marche.

Remarque 1 : Le moteur demeurera en marche jusqu'à ce que l'utilisateur entre de nouveau dans son véhicule ou jusqu'à l'expiration du temps de marche du moteur.

Remarque 2 : Si le temps de marche du moteur arrive à expiration ou si l'utilisateur éteint le moteur à l'aide de la télécommande, le véhicule passera en mode Prêt à démarrer automatiquement (transmissions manuelles seulement).

Si votre véhicule est muni d'une **transmission manuelle**, le mode Véhicule en attente peut être activé par la même routine que pour le mode **Prêt à démarrer (page 6)**, à la dernière étape, appuyer sur la touche  pour verrouiller les portières, armer le système et laisser le moteur en marche.

1. Au retour dans le véhicule, insérez la clé dans le commutateur d'allumage, tournez la clé à la position « ON » (pas à « Crank ») sans toucher à la pédale de frein.
 2. Retirez la clé. Le moteur sera maintenu en marche.
 3. Sortez du véhicule et refermez les portières, le capot et le coffre.
 4. Appuyez sur la touche  pour verrouiller les portes, pour armer le dispositif antidémarrage et pour armer l'alarme. Le moteur sera maintenu en marche.
- Remarque :** SmartStart^{MD} peut être configuré pour utiliser l'icône SmartStart^{MD} pour vous pouvez maintenant conduire normalement.

Ignition Valet: This feature allows you to set Valet Mode using the ignition key.

Remote valet: This feature allows you to set Valet Mode using the transmitter.

Valet switch: This feature allows you to set Valet Mode using a push button switch (optional).

To put the system into Valet Mode

Using the KEY (Ignition Valet Mode):

1. Insert the ignition key into the ignition switch. Within 10 sec., cycle the ignition key to the **IGNITION/RUN** and **OFF** positions 5 times until the parking lights flash **3 times**.
2. Turn the ignition **OFF**.
3. The LED on the antenna will stay **ON** indicating that the vehicle has successfully entered Valet mode.
4. The  icon will appear on the LCD display.

Using the TRANSMITTER (Remote Valet Mode):

1. Press the  and  buttons simultaneously until the  icon appears on the LCD display.
2. The LED on the antenna will stay **ON** indicating that the vehicle has successfully entered Valet mode.

Using the PUSH-BUTTON SWITCH (Valet Switch Mode):

1. Insert the ignition key into the ignition switch.
2. Turn the key to the **ON** position
3. Within 5 seconds, press the push-button switch until the parking lights flash **3 times**.
4. Release the push-button and turn the ignition to the **OFF** position.
5. The LED on the antenna will stay **ON** indicating that the vehicle has successfully entered Valet mode.
6. The  icon will appear on the LCD display.

To take the system out of Valet Mode

Using the KEY (Ignition Valet Mode):

1. Insert the ignition key into the ignition switch. Within 10 sec., cycle the ignition key to the **IGNITION/RUN** and **OFF** positions 5 times until the parking lights flash **twice**.
2. Turn the ignition **OFF**.
3. The LED on the antenna will switch **OFF** indicating that the vehicle is now out of Valet mode.
4. The  icon will disappear from the LCD display.

Using the TRANSMITTER (Remote Valet Mode):

1. Press the  and  buttons simultaneously until the  icon disappears from the LCD display.
2. The LED on the antenna will switch **OFF** indicating that the vehicle is now out of Valet mode.

Using the PUSH BUTTON SWITCH (Valet Switch Mode):

1. Insert the ignition key into the ignition switch.
2. Turn the key to the **ON** position.
3. Press the push-button switch until the Parking lights flash **twice**.
4. Release the push-button and turn the ignition to the **OFF** position.
5. The LED on the antenna will switch **OFF** indicating that the vehicle is now out of Valet mode.
6. The  icon will disappear on the LCD display.

If someone attempted to remote-start the vehicle while in Valet Mode; the parking lights will turn **ON**, then **OFF**, then will flash **twice**.

Panic Mode

In an emergency situation, you can activate panic mode by pressing and holding the ,  or  button until the siren starts to sound.. If the vehicle is under a remote start, the engine will shutdown automatically before setting off the Siren. You can stop the Siren by pressing:

-  (this will lock your doors and deactivate panic mode), or
-  (this will unlock your doors and deactivate panic mode).

Furthermore, the panic mode can be stopped by activating **Valet Mode (page 8)**
*** Panic Mode will automatically shut down after 30sec.**

Quick Lockout™

(Also called **Secure Panic.**) For fast protection in emergency situations, the system will **LOCK** all doors when you press the brake pedal while you hear the Siren sounding. (**Quick Lockout** is only available when Panic mode has been triggered.)

Cold Weather Mode

If the vehicle has a manual transmission, **Ready mode (page 6)** should be set before entering Cold Weather mode. When Cold Weather Mode is active, the engine starts every 2 hours and runs for 3 minutes (or for 8 or 20 minutes with diesel engines). Cold Weather Mode automatically ends after 24 hours (or 12 starts).

To enter Cold Weather Mode:

- Press the  for 1 second and release. The remote will beep once and **501** will appear on the display.
- Press and hold the  button until the  icon will appear on the display.

To exit Cold Weather Mode, do any one of the following actions:

- Open the hood.
 - Start the engine by remote.
 - Turn the ignition key to the **IGNITION ON (RUN)** position.
 - Press the  for 1 second and release. The remote will beep once and **501** will appear on the display.
- Press and hold the  button until the  icon will disappear on the display.

To verify whether the system is in cold weather mode:

- The  icon should appear on your remote display.
- OR
- (Automatic transmissions only)** Press the brake pedal: If the vehicle is in Cold Weather mode, the parking lights will remain **ON** while the brake pedal is pressed.

Extended Run Time

While the vehicle is running remotely, press and hold the  button until the remote plays the start melody. This will reset the run time counter to zero and restart the run time cycle from the beginning.

Note: The extended run time procedure can only be carried out once per remote start.

To stop the vehicle, at any moment, simply press and release the  button.

Il est également possible de sortir du mode Panique en activant le **Mode Valet (page 9)**

 (ceci verrouillera vos portières et désactivera le mode Panique), ou

 (ceci déverrouillera vos portières et désactivera le mode Panique).

En situation d'urgence, vous pouvez déclencher le mode « Panique » en enfonçant la ,  ,

ou pendant plus de 3 secondes, jusqu'à ce que la sirène retentisse. Si le véhicule a été démarré à distance, le moteur s'arrêtera automatiquement avant de déclencher la sirène. Vous pouvez arrêter le signal sonore en appuyant sur :

Mode « Panique »

Si quelqu'un a essayé de télédémarquer le véhicule pendant que le système était en mode Valet, les feux de stationnement s'allumeront, s'éteindront, puis clignoteront **2 fois**.

- Insérez la clé dans le commutateur d'allumage et tournez-la en position de marche (**ON**). Appuyez sur la touche Valet jusqu'à ce que les feux de stationnement clignotent **2 fois**.
 - Relâchez la touche Valet et tournez le commutateur d'allumage à la position **OFF**.
 - Le voyant DEL situé sur l'antenne s'éteindra pour indiquer que le véhicule est maintenant hors mode Valet.
 - L'icône  disparaîtra de la télécommande.
- À l'aide de la **TOUCHE VALET (Valet par la touche Valet)** :
- Appuyez simultanément sur les touches  et  et maintenez-les enfoncées jusqu'à ce que l'icône  disparaîtra sur la télécommande.
 - Le voyant DEL situé sur l'antenne s'éteindra pour indiquer que le véhicule est maintenant hors mode Valet.
- À l'aide de la **TELECOMMANDE (Valet à distance)** :
- Insérez la clé dans le commutateur d'allumage et, avant 10 secondes, tournez la clé successivement en position d'allumage (**IGNITION ON/RUN**) puis en position **OFF** 5 fois jusqu'à ce que les feux de stationnement clignotent **2 fois**.
 - Coupez le contact.
 - Le voyant DEL situé sur l'antenne s'éteindra pour indiquer que le véhicule est maintenant hors mode Valet.
 - L'icône  disparaîtra de la télécommande.

Pour quitter le MODE VALET

- Enfoncez simultanément les touches  et  jusqu'à ce que l'icône  apparaisse dans l'affichage ACL.
 - Le voyant DEL de l'antenne s'allumera en continu pour indiquer que le véhicule est dorénavant en mode Valet.
- À l'aide de la **TOUCHE VALET (Mode Valet par la touche Valet)** :
- Insérez la clé dans le commutateur d'allumage et tournez-la en position de marche (**ON**). Avant 5 secs., appuyez sur la touche Valet jusqu'à ce que les feux de stationnement clignotent **3 fois**.
 - Relâchez la touche Valet et tournez le commutateur d'allumage à la position **OFF**.
 - Le voyant DEL de l'antenne s'allumera en continu pour indiquer que le véhicule est dorénavant en mode Valet.
 - L'icône  apparaîtra sur la télécommande.

- Toutes les vibrations détectées par le détecteur de choc comme quelque chose qui casse la fenêtre, le pare-brise, etc.
- Le système surveillera les suivantes :

Codes d'effraction via le voyant DEL

un autre cycle de 3 minutes de plus.

Le moteur tourne depuis 2 minutes, appuyez sur la touche  réinitialisera le décompte, vous donnant

Exemple : Si votre système est programmé pour un temps de marche de 3 minutes et que votre

Pour arrêter le moteur, à tout moment, il vous suffit d'appuyer sur la touche  puis de la relâcher.

Le démarrage.

Remarque : Cette réinitialisation du décompte ne peut être effectuée qu'une seule fois par

Le système émettra 3 bips. Ceci fait recommencer le décompte au début.

Prolongation de la durée de marche du moteur

- Lorsque le moteur tourne par télédémarrage, enfoncez la touche  jusqu'à ce que la
- Le moteur tourne par télédémarrage, enfoncez la touche  jusqu'à ce que la
- L'icône  doit apparaître à l'écran de votre télécommande.

Pour vérifier si le télédémarrage est en mode Temps Froid :

- Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que l'icône  disparaisse de l'écran.
- Appuyez  pendant 1 seconde et relâchez. La télécommande émettra un bip et
- Tourner la clé en position d'allumage (IGNITION ON / RUN).
- Faites démarrer le moteur par la télécommande.
- Ouvrir le capot.

Pour désactiver le mode Temps Froid, exécutez l'une des actions suivantes :

1. Appuyez  pendant 1 seconde et relâchez. La télécommande émettra un bip et
2. Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que l'icône  apparaisse à l'écran.

Pour activer le mode Temps Froid :

Si votre véhicule est muni d'une **transmission manuelle**, pour pouvoir passer en mode Temps Froid, le système doit être d'abord mis en mode **Prêt à démarrer (page 6)**. Lorsque le mode temps froid est activé, le moteur démarra toutes les 2 heures et sera maintenu en marche pendant 3 minutes (ou pendant 8 ou 20 minutes avec un moteur diesel). La routine du mode Temps Froid prendra fin automatiquement après 24 heures. Le véhicule doit être mis en mode prêt à démarrer (transmission manuelle) avant d'activer le mode temps froid.

Mode Temps Froid

Mode « Panique-sûreté^{MD} »

(Dit « Quick Lockout^{MD} ».) Pour une protection rapide en cas d'urgence, le télédémarrage verrouillera toutes les portières si vous actionnez la pédale de frein pendant que la Sirene est déclenchée. (« Panique-sûreté » n'est disponible que si le mode « Panique » est déclenché.)

* Le mode « Panique » s'éteint automatiquement après 30 secondes.

Exemple: If your remote car starter is programmed for a run time of 3 minutes and your vehicle has been running for 2 minutes already, pressing the  button will reset the counter to zero and allow the engine to run for another cycle (in this case, 3 minutes).

Intrusion Codes via LED light

The system monitors the following:

- Any vibrations sensed by the shock sensor such as someone breaking of the window, windshield, etc.
- Doors
- Ignition
- Trunk
- Hood

Note: If an intrusion has occurred the siren will sound for a maximum of 1 minute.

When an intrusion has occurred, pressing unlock will make the siren chirps four times. The antenna's LED will provide an intrusion code corresponding to the type of the intrusion that occurred. The LED intrusion codes are flashed in continuous loops.

2x = Doors intrusion	5x = Panic
3x = Shock Sense	6x = Ignition
4x = Hood	7x = Trunk

Car Finder

When enabled, the Car Finder option will help you locate your vehicle by sending a pulsating signal through the siren. The siren will chirp once each time the  and  are pressed simultaneously.

Temporary Chirp Delete

To temporarily disable the chirp confirmations of the siren upon arming and disarming (e.g. in a quiet neighbourhood):

- Press the  button. The remote will beep once.
- Within 3 sec., press the  or  button to arm or disarm system without any chirp.

Missing a Start or a Stop Confirmation

If you have not received a Start or the Stop confirmation after pressing the  button, pressing the  button within range of the remote starter's signal will refresh the display and will confirm if the vehicle was started or stopped.

If no Start Confirmation Was Received:

- Press the  button:
 - The remote's  icon will start flashing
 - The  icon and runtime time countdown will be displayed.

If no Stop Confirmation Was Received:

- Press the  button:
 - The  will be displayed
 - The remote's  icon and the runtime countdown will disappear.

Advanced Features: Installation-programmable Options

The Remote Car Starter was designed with flexibility and OEM integration in mind. With its programmable options, this unit can single-handedly control nearly any electrical system in your vehicle.

Caution: The programming of your system should be left to a professional. Changing any one of the settings may affect the operation of your Remote Car Starter. Please note that the following programmable options may require additional parts and labor.

Ignition-controlled Door Locks

This is an added security feature. If your Remote Car Starter was installed with the Ignition-Controlled Door Locks option, the doors will automatically lock as soon as the ignition key is turned to the **IGNITION ON (RUN)** position while the brakes are pressed. The remote car starter will also lock any door that was unlocked and opened (then closed) the next time the brake pedal is pressed (only when doors are monitored). When the key is turned to the **OFF** position, the doors will automatically be unlocked.

Secure Lock

(Disabled by default.) Before your vehicle can be remote-started, the factory security system must first be disarmed. The Secure Lock feature may be required on certain vehicle models with factory security systems that automatically unlock the doors when the security system is disarmed. To keep your vehicle protected when the factory security system is disarmed for a remote start, Secure Lock will relock your doors as soon as the vehicle is started. Once the engine is shut down by remote or after its runtime has expired, Secure Lock will also rearm your factory security system and relock the doors.

“Home Valet™” Mode

If configured at installation, this feature will remotely set the vehicle to a no-remote-start mode: if the vehicle is parked indoors there is no danger of it starting accidentally by remote control. If the vehicle has a manual transmission, it should be set into ready mode before activating the Home Valet™.

Note: Once the Home Valet Mode is activated, the vehicle will not start by remote, but the alarm functions will remain active.

To take the system into home valet mode:

- Press the  or  button.
- Within 3 seconds, press the  and  buttons simultaneously
- The transmitter will beep once and the  icon will display.

To take the system out of home valet mode:

- Turn the ignition key to the **IGNITION ON (RUN)** position.

The system will warn you if someone attempts to start your vehicle while it stands in home valet mode. The parking lights will:

- Turn **ON** then **OFF**; then
- Flash **twice**, pause; then
- Flash **twice** again.

Safe Start

This feature will eliminate accidental remote starts, e.g. when children are playing with the transmitter.

- Appuyer sur la touche  Si aucune confirmation à l'arrêt
- L'icône  apparaîtra sur l'écran.
- L'icône  et le compte à rebours du cycle du temps de marche du moteur disparaîtront.
- Appuyer sur la touche  Si aucune confirmation au démarrage
- L'icône  de la télécommande clignotera.
- L'icône  et le compte à rebours du cycle du temps de marche du moteur apparaîtront.
- Si vous n'avez pas reçu de confirmation de démarrage ou d'arrêt après avoir appuyé sur la touche , vous pouvez redemander une confirmation pour rafraîchir l'écran en appuyant sur la touche , à l'intérieur de la zone de portée du signal du télédémarreur.

Absence de la confirmation au démarrage ou à l'arrêt

- Appuyez sur le bouton  La télécommande émettra un bip
 - En 3 sec. ou moins, appuyez sur  ou  pour armer/désarmer sans signaux sonores.
- Cette caractéristique vous permet d'éviter les signaux sonores de la Sirène lorsque vous armez ou désarmez le système, par exemple lorsque vous trouvez dans un quartier résidentiel.
- ### Désactivation temporaire des signaux sonores

Localisateur de voiture

Cette fonctionnalité permet à l'utilisateur de localiser le véhicule en provoquant un signal sonore émis par l'avertisseur ou la sirène. La sirène émettra 1 signal sonore chaque fois que vous appuyez simultanément sur les touches  et .

4x = Capot	7x = Coffre
3x = Capteur de choc	6x = Allumage
2x = Effraction par une Portière	5x = Panique

envoyant une série de clignotements de la façon suivante :

4 signaux sonores. Le voyant DEL situé sur l'antenne vous informera du type d'intrusion en

Si une intrusion est arrivée à votre véhicule, lorsque vous appuyez sur la touche , vous recevrez

Note: Si une intrusion est arrivée à votre véhicule, la sirène retentira pour un maximum de 1 minute.

- Les portières
- Capot
- Allumage (ignition)
- Coffre

Cette fonctionnalité signale une tentative de démarrage survenue lorsque le véhicule est en mode *valet chez soi*. Les feux de stationnement exécuteront la séquence suivante :

- Tournez la clé en position d'allumage (IGNITION ON / RUN).

Pour quitter le mode « valet chez soi »

1. Appuyez sur le bouton  ou .

2. En 3 secondes ou moins, appuyez simultanément sur les boutons  et .

3. La télécommande émettra un signal sonore et l'icône  apparaîtra à l'écran de votre télécommande.

Pour activer le mode valet chez soi :



Remarque : Lorsque ce mode est activé, le véhicule ne pourra pas être démarré à distance. Les fonctions de l'alarme demeureront cependant actives.

Si cette fonctionnalité est configurée à l'installation, elle permettra à l'utilisateur d'activer à distance un mode spécial où les fonctions de démarrage à distance sont désactivées : si le véhicule est stationné à l'intérieur, ceci évitera les démarrages à distance accidentels causés par la télécommande ou par un déclencheur externe. Si le véhicule est muni d'une transmission manuelle, le système doit être mis en mode prêt à démarrer afin d'entrer en mode valet chez soi.

Mode valet chez soi

Afin de maintenir la protection de votre véhicule lorsque le système d'alarme d'origine est désarmé lors d'un démarrage à distance, le Verrouillage sécuritaire reverrouillera automatiquement les portes immédiatement après chaque démarrage à distance. Une fois le moteur éteint ou à la fin de sa durée de marche préprogrammée, le Verrouillage sécuritaire réarmera votre système d'alarme d'origine et reverrouillera vos portières.

(Désactivé par défaut.) Avant de pouvoir faire démarrer votre véhicule, le Télédémarrateur doit d'abord désarmer le système d'alarme d'origine si votre véhicule en est muni. La caractéristique de Verrouillage sécuritaire peut être nécessaire pour certains véhicules munis de systèmes d'alarme d'origine qui déverrouillent automatiquement les portières lors du désarmement du système d'alarme.

Verrouillage sécuritaire

Voici une caractéristique supplémentaire de sécurité. Si votre Télédémarrateur est installé avec le Verrouillage des portières à l'allumage, les portières seront automatiquement verrouillées dès que la clé sera tournée en position d'allumage (IGNITION ON / RUN) et que vous actionnerez la pédale de frein. Le démarreur à distance verrouillera également toute portière ayant été déverrouillée et ouverte (puis refermée) lorsque vous appuyerez une deuxième fois sur la pédale de frein (seulement lorsque les portières sont surveillées par le système). Lorsque la clé reviendra en position OFF, les portières se déverrouilleront automatiquement.

Verrouillage des portières à l'allumage

Remarque : La programmation de votre système devrait être confiée à un professionnel. Toute modification aux réglages pourrait affecter son fonctionnement.

Ce module est conçu pour être flexible et intégrable aux systèmes d'origine des fabricants. Avec ses options programmables, l'unité peut contrôler pratiquement tout système électrique sur votre véhicule.

Fonctionnalités de point : configurables à l'installation

Safe start enabled: If this feature is enabled, the user must press the  button twice within 3 seconds to remote-start the vehicle.

Swap start: If this feature is enabled;

1. Press the  for 1 second and release.
2. The remote will beep once and  will appear on the display.
3. Press  to remote start the vehicle.

The **AUX 2** output can be activated by pressing the  button.

Engine Run Time

If you have a gas engine, your Remote Car Starter can be programmed to run the engine for 3, 15, or 25 minutes (15 minutes by default). If you have a diesel engine, the Remote Car Starter can be programmed to run the engine for 8, 20, or 30 minutes (20 minutes default).

Turbo Mode

If Turbo Mode is configured at installation, it will allow a turbocharger to idle down after the user leaves the vehicle: the unit will take over the vehicle and keep it running for 60 seconds (or until it is shut down by remote control), then shut down the engine.

If your vehicle has an **automatic transmission**, proceed as follows to set the system to Turbo Mode:

1. With the engine running, make sure to release the brake pedal and press the ,  or  button on the transmitter until the parking lights come **ON**.
Note: SmartStart™ can be setup to use the SmartStart™ icon to activate Turbo mode.
2. Remove the ignition key from the ignition switch.
The engine will continue running.
3. Exit the vehicle and close all doors, hood and trunk.
4. Press the  button; this will lock the doors, arm the system alarm and confirm that the vehicle is in Turbo Mode.
5. The engine will shut down after 60 seconds.

If your vehicle has a **manual transmission**, follow all steps of the **Ready Mode** routine (page 6) to activate Turbo Mode. At the last step,

- Press  to lock the doors and have the engine shut down after 60 seconds; The parking lights will flash 3 times and remain lit.
The alarm and starter kill will be armed.
- Press  to unlock the doors and have the engine shut down after 60 seconds; The parking lights will flash 3 times and remain lit.
- Press  To shut down the engine without affecting the doors.

Note: The vehicle will enter Ready Mode once the engine run time expires.

Siren Chirps

The siren will chirp to confirm the system's basic operations:

- By default, when the doors are being locked, the siren will give **1 chirp** if all the doors, the hood and the trunk are closed.
- If one of the doors, the hood or the trunk is open as the doors are being locked, the siren will chirp **3 times**.
- When the doors are being unlocked, the siren will give **2 chirps** if no intrusion was detected.

S'allument puis s'éteignent; puis clignotent **deux fois**, puis marquent une pause; puis clignotent **deux fois** à nouveau.

Démarrage sécuritaire

Cette caractéristique du démarreur empêchera les démarrages à distance accidentels, par exemple lorsque des enfants jouent avec la télécommande.

Démarrage sécuritaire activé : Lorsque le démarrage sécuritaire est activé à l'installation, l'utilisateur devra actionner la touche  2 fois en 3 secondes pour démarrer le véhicule à distance.

Démarrage sécuritaire spécial : Lorsque cette option est activée à l'installation :

1. Appuyez sur  pendant 1 seconde puis relâchez.
 2. La télécommande émettra un bip et **501** apparaîtra à l'écran.
 3. Appuyez sur la touche  pour faire démarrer le véhicule à distance.
- La sortie **AUX 2** peut alors être actionnée par le biais du bouton .

Mode Turbo

Si le **mode Turbo** est configuré à l'installation, vous aurez la possibilité de laisser le turbocompresseur de votre véhicule reposer lorsque vous le quittez : le Télédémarrateur prendra le véhicule en charge et le maintiendra en marche pendant 60 secondes (ou jusqu'à ce que le moteur soit éteint par la télécommande), puis éteindra le moteur.

Si votre véhicule est muni d'une **transmission automatique**, procédez comme suit pour faire passer le véhicule en mode Turbo :

1. Alors que le moteur est en marche, relâchez la pédale de frein et appuyez sur la touche ,  ou  de la télécommande jusqu'à ce que les feux de stationnement s'allument.
- Remarque** : SmartStart^{MD} peut être configuré pour utiliser l'icône SmartStart^{MD} pour activer le mode Turbo.
2. Retirez la clé du commutateur d'allumage. Le moteur sera maintenu en marche.
 3. Sortez du véhicule et fermez toutes les portières, le capot et le coffre.
 4. Appuyez sur ; ceci verrouillera les portières et armera l'alarme de type d'origine (si configurée), et confirmera que le véhicule est en mode Turbo.
 5. Le moteur sera éteint après avoir tourné 60 secondes en mode Turbo.

Si votre véhicule est muni d'une **transmission manuelle**, suivez toutes les étapes de la routine du **mode Prêt à démarrer (page 6)** pour activer le mode Turbo. À la dernière étape:

- Appuyez sur la touche  pour verrouiller les portières et éteindre le moteur après 60 sec. ; Les feux de stationnement clignoteront 3 fois puis demeureront allumés.
- Appuyez sur la touche  pour déverrouiller les portières et éteindre le moteur après 60 sec. ; L'alarme et l'antidémarrateur seront armés. Les feux de stationnement clignoteront 3 fois puis demeureront allumés.

- If an intrusion was detected, the siren will **4 times** if  is pressed.

The system can alternatively be set to: (must be configured by the installer)

- **Warning Mode** (no chirp during lock/unlock – unless one of the doors, the hood or the trunk is open. In this case there will be **3 chirp** when  is pressed. – Or unless the alarm was triggered, in which case there will be **4 chirps** when  is pressed.
- **Open Zone Notification** (the system will warn for doors opened up to 10 seconds after arming).
- **No Chirp** (the vehicle will not chirp under any circumstance).

Arming

Arming of the system can be program by your installer into 4 different options. By default, your system is programmed to **"passive arming – 2 stage disarm"**:

- **Active arming**: The system will only arm if  button is pressed
- **Passive arming (2 stage disarm)**: The system will automatically arm itself 30 seconds after all doors, hood and trunk are closed.
Note: If an alarm is triggered, pressing the  button will stop the siren while keeping the doors locked and the system armed.
- **Passive arming (1 stage disarm)**: The system will automatically arm itself 30 seconds after all doors, hood and trunk are closed
Note: If an alarm is triggered, pressing the  button will stop the siren and unlock the doors.
- **Active arming with disarm notification**: This feature will notify the user when the vehicle is left disarmed after Ignition is turned off, or when the Module is disarmed after being previously armed, the opening or closing of a Door will cause the Horn or the Siren to **sound once** after 10 sec. to warn the user that the vehicle was left unprotected. Pressing  or  will cancel this timer.

Shock Sense & Warn Away sense

If somebody hits, jostles or otherwise moves your car, the shock sensor sends a signal to the brain indicating the intensity of the motion. Depending on the severity of the shock, the system can react to a full shock by triggering the alarm or it can also respond to a lighter shock (30 % of the strength of a full shock) by giving a warn-away (without triggering an Alarm condition). However, when the Engine is running after a remote start the full shock is disabled but will still give a warning sound if warn-away is enabled.

Note: Refer to your installer if you wish to disable the shock sensor permanently.

Priority door:

This great feature allows the user to unlock solely the driver's door with a single press of the  button on the transmitter, and to unlock the other doors, if desired, by pressing the  button for a second time.

Multi-car Operation

This option allows the owner of two vehicles, both equipped with the same remote starter model, to control both systems with a single remote control. To control the second vehicle:

Si un individu heurte ou déplace d'une quelconque façon le véhicule, le détecteur de choc enverra le signal au module pour en indiquer l'intensité. Selon l'intensité du choc, le module peut réagir à un plein choc en déclenchant l'alarme ou il peut aussi réagir à un choc plus réduit (30 % de la force

Capteur de chocs et signaux d'avertissement

- L'utilisateur appuie sur ou avant épuisement du délai de 10 sec. un signal si le système est demeuré désarmé. La minuterie sera désactivée si déclenchera une minuterie de 10 secondes, suite à quoi la Sirène ou le Klaxon émettra est désarmé après avoir été armé, l'ouverture ou la fermeture d'une Portière sans protection : après que la Clé soit ramenée en position **OFF**, ou quand le système d'installation, cette Option permet à l'utilisateur d'être averti lorsque le véhicule est laissé à l'arrêt. Lorsque l'alarme est activée, le système s'arme automatiquement 30 secondes après que toutes les portes, le capot et le coffre sont fermés.
- **Arme actif avec avertissement de désarmement** : Lorsque l'alarme est activée, le système s'arme automatiquement 30 secondes après que toutes les portes, le capot et le coffre sont fermés.
- **Arme passif (désarmement 1 niveau)** : Le système s'arme automatiquement 30 secondes après que toutes les portes, le capot et le coffre sont fermés.
- **Arme passif (désarmement 2 niveaux)** : Le système s'arme automatiquement 30 secondes après que toutes les portes, le capot et le coffre sont fermés.
- **Arme actif** : Le système s'arme automatiquement si la touche est appuyée.

L'armement du système peut être programmé par l'installateur de 4 façons différentes. Par défaut, le système est programmé en mode « **armement passif – désarmement 2 niveaux** » :

Arme

- **Mode Signaux désactivés** : aucun signal n'est donné quelque soit la situation.
- **Avertissement de zone ouverte** : la Sirène se fera entendre si une Portière ouverte est détectée 10 secondes après l'armement.
- **Mode Avertissement** : aucun signal lors du verrouillage / déverrouillage, à moins qu'une des portes, le capot ou le coffre est ouvert. Dans ce cas **3 signaux** sonores seront émis lors du verrouillage; ou à moins que l'alarme ait été déclenchée : alors la sirène donnera **4 signaux** sonores lors du déverrouillage.

Alternativement, le système peut être configuré comme suit : (doit être configuré par l'installateur)

- Si une effraction a été détectée, la sirène donnera **4 signaux** au moment du déverrouillage des portes.
- Si les portes sont déverrouillées, la sirène donne **2 signaux**.
- Si une des portes, le capot ou le coffre est ouvert au moment du verrouillage des portes, la sirène donne **3 signaux**.
- Par défaut, lorsque les portes sont en cours de verrouillage, la sirène donnera **1 signal sonore** si toutes les portes, le capot et le coffre sont fermés.

La sirène donnera confirmation sonore des opérations de bases avec la télécommande :

Signaux sonores par la Sirène (ou le Klaxon)

Note: Le véhicule passera en mode Prêt à démarrer une fois le temps de marche du moteur expire.

- Appuyez sur la touche pour éteindre le moteur sans affecter les portes.

- Press + : LOCK
- Press + : UNLOCK
- Press + : START
- Press + : STOP
- Press > + : TRUNK

or

- Press > > + : LOCK
- Press > > + : UNLOCK
- Press > > + : START
- Press > > + : STOP
- Press > > + : TRUNK

Start/Stop While in Safe Start Mode

Function	Button press	Icon	Sound	Description
Start on safe start mode	+ x 2	+	Melody	Press + simultaneously twice within 3 seconds. Press for 1 sec- a beep will be heard- then press 1sec and a melody will be heard again.
Stop on safe start mode	+	None	Melody	

Note: Your remote control must be configured for second car operation by the installer.

Relock

If you unlock the doors with the remote transmitter, but do not open any doors, hood or trunk, or turn ignition within 30 seconds, the doors will automatically relock and rearm the system.

Note: When the system is in **active arming** mode and the **relock** mode is enabled, the doors will relock but the system will not rearm.

Multi-Level Features

Basic Features	Level 1
> :	AUX 2
> :	cold weather
Multi-Car Operation	Level 2
> > :	2 nd car lock
> > :	2 nd car unlock
> > :	2 nd car start/stop
> > :	2 nd car trunk
Customized Features	Level 3
(May not be compatible with some vehicles)	

Your installer can add customized features such as turning on the radio, opening sliding doors, etc.

- > > > : customized feature 1
- > > > : customized feature 2
- > > > : customized feature 3
- > > > : customized feature 4

Accessing the Multi-Level Features and Other Transmitter Functions

- To access a Level 1 feature, press and hold the button until you hear a “beep”; within three seconds of hearing the “beep”, release the button. 5 0 1 will be displayed. This display means that you are now in Level 1. Simply press the corresponding button to access the desired feature.
- To access a Level 2 feature, press and hold the button until you hear a “beep within three seconds of hearing the “beep”, release the button and press and release the button once more. 5 0 2 will be displayed. This display means that you are now in Level 2. Simply press the corresponding button to access the desired feature.
- To access a Level 3 feature, press and hold the button until you hear a “beep”; within three seconds of hearing the “beep”, release the button and press and release the button two more times. 5 0 3 will be displayed. This display means that you are now in Level 3. Simply press the corresponding button to access the desired feature.
- To access the transmitter functions (clock and alarm adjustments), press and hold the button until you hear a “beep”; within three seconds of hearing the “beep”, release the button and press and release the button three more times. There will be two quick “beeps” indicating that you are now in the transmitter functions adjustment menu. The Hour position will be flashing. Simply press and release the button until you reach the desired location and proceed with the adjustment by pressing the or buttons.

Your installer can customize the system as to personalize these multi-level features in an order that best suits you. Your options are:

Option 1:		
Level 1 (requires pressing the button 1X)	→	Multi car operation
Level 2 (requires pressing the button 2X)	→	Basic features
Level 3 (requires pressing the button 3X)	→	Customized features
Option 2 (by default):		
Level 1 (requires pressing the button 1X)	→	Basic features
Level 2 (requires pressing the button 2X)	→	Multi car operation
Level 3 (requires pressing the button 3X)	→	Customized features
Option 3:		
Level 1 (requires pressing the button 1X)	→	Customized features
Level 2 (requires pressing the button 2X)	→	Multi car operation
Level 3 (requires pressing the button 3X)	→	Basic features
Option 4:		

Fonction	Touche actionnée	Icône	Sonorité	Détails
Démarrage (mode sécuritaire)	+	Aucune	Mélodie	Actionnez les touches et deux fois en 3 secondes. Appuyez sur les touches pendant 1 seconde (bip) puis actionnez-les à nouveau pendant 1 seconde (mélodie).
Arrêt (mode démarrage sécuritaire)	+ x 2	Aucune	Mélodie	

Démarrage/Arrêt lorsqu'en mode démarrage sécuritaire :

- Appuyez sur les touches > > : COFFRE
- Appuyez sur les touches > > : ARRÊT
- Appuyez sur les touches > > : DÉMARR.
- Appuyez sur les touches > > : DÉVERR.
- Appuyez sur les touches > > : VERR.
- Appuyez sur les touches + simultanément : VERR.
- Appuyez sur les touches + simultanément : DÉVERR.
- Appuyez sur les touches + simultanément : DÉMARR.
- Appuyez sur les touches + simultanément : ARRÊT
- Appuyez sur les touches > > : COFFRE

Remarque : Votre installateur doit configurer chaque télécommande utilisée avec un second véhicule.

Cette option permet au possesseur de deux véhicules munis de Télédémarrateur de même série de contrôler les deux Télédémarrateurs avec une seule télécommande. Pour contrôler le second véhicule, appuyez simultanément sur la touche et la touche de la fonction désirée.

Régime multi-véhicule

Cette option pratique permet à l'utilisateur de ne déverrouiller que la portière du conducteur, d'une simple pression de la touche sur la télécommande. Pour déverrouiller les autres portières, il ne suffit que d'une seconde pression.

Accès prioritaire

d'un choc normal) en donnant un signal d'avertissement (ce qui ne déclenchera pas une situation d'alarme). Veuillez noter que si le moteur est en marche suite à un démarrage à distance, le détecteur de choc est désactivé.

Caractéristiques personnalisées : (Niveau 3)

..... Coffre second véhicule			
..... Démarr. /Arrêt second véhicule			
..... Déverrouille second véhicule			
..... Verrouille second véhicule			

(Niveau 1) Caractéristiques standards :			AUX 2				
(Niveau 2) Régime multi-véhicule :			AUX 2				

Pour accéder aux caractéristiques multi-niveaux

Remarque : Lorsque le système est en mode armement actif et que le mode reverrouillage est actif, les portes se reverrouilleront mais le système ne se réarmera pas.

Reverrouillage
Si vous DÉVERROUILLEZ les portes avec la télécommande et que vous n'ouvrez pas les portes, le capot, le coffre ou si vous ne tournez pas la clé dans le commutateur d'alimentage dans un délai de 30 secondes, les portes se reverrouilleront automatiquement et le système de sécurité se réarmera.

Level 1 (requires pressing the F button 1X)	→	Basic features
Level 2 (requires pressing the F button 2X)	→	Customized features
Level 3 (requires pressing the F button 3X)	→	Multi car operation

Example: If the multi-level features was set to option 3, the setup would be as follows:

For “basic features”:

- To access the aux. 2 feature, the user needs to press on the **F** button three (3) times followed by the  button.
- To access cold weather mode, the user needs to press on the **F** button three (3) times followed by the  button.

Diagnostics – Parking Light Flash Table

Parking lights flashes	Description
1	- Doors locked. - Trunk released. - Start signal received from the remote. - Runtime has expired
2 slow	Shutdown by remote
2 fast	- Doors unlocked - Valet mode is deactivated
3 slow	Runtime is extended.
3 fast	Valet mode activated.
4 fast	- Shutdown by brake - A remote start was attempted while the brake pedal is engaged.
10 fast	- Shutdown by hood - A remote start was attempted while the hood is open.
ON → twice	Cold weather mode deactivated
ON → 3 times	Cold weather mode activated.
Solid ON	Engine is running under remote start.
Flash for 30 sec.	Panic mode is triggered.
Flash for 60 sec.	Alarm is triggered.
ON → twice → twice	A remote start was attempted while the system is in home valet.

Poor Transmitting Range Issues

Many factors may affect the operating range of the transmitter. Some of these are:

- The condition of the battery in the transmitter.
- The operating environment (for example: downtown radio-frequency noise, airports, cellular phone towers...)
- Metal: any type of metal will affect operating range. This includes the metal in the car.
- The shape of the vehicle can affect range as well; vans in general have an especially poor range.
- The shape of the roof and A-pillars brings about considerable radio-frequency deflection (in this case the signal from the remote control). As a result, the direction in which the vehicle is facing in relation to the remote control can affect the range. Straight on – standing in front of the vehicle – generally gives you the greatest range; the second best performance is from the back. Using the remote control from either side of the vehicle will usually give the lowest range.
- The range will be significantly lower in a crowded parking lot than in open space.
- Always hold the transmitter high, approximately at shoulder height.
- The operating range will be somewhat lower on vehicles equipped with an aftermarket or factory alarm.
- Windows and windshields tinted with lead or metallic tints will decrease the operating range.

- Pour accéder aux caractéristiques de la télécommande, appuyez et maintenez enfoncée la touche  jusqu'à ce qu'une sonorité se fasse entendre. Dès que la sonorité se fait entendre, relâchez la touche  puis appuyez et relâchez trois fois de plus la touche . La position de l'heure se mettra à clignoter. Pour passer aux autres fonctionnalités de la télécommande il vous suffit d'appuyer sur la touche  à répétition.

Votre installateur peut personnaliser le système de façon à répondre à vos besoins, vous avez le choix de substituer les niveaux des caractéristiques, c'est-à-dire, au lieu d'avoir les valeurs initiales, vous pouvez opter pour l'une de ces options :

Option 1	
Niveau 1 (en appuyant sur la touche  1X).....	régime multi-véhicule
Niveau 2 (en appuyant sur la touche  2X).....	caractéristiques standards
Niveau 3 (en appuyant sur la touche  3X).....	caractéristiques personnalisées
Option 2 (valeur par défaut)	
Niveau 1 (en appuyant sur la touche  1X).....	caractéristiques standards
Niveau 2 (en appuyant sur la touche  2X).....	régime multi-véhicule
Niveau 3 (en appuyant sur la touche  3X).....	caractéristiques personnalisées
Option 3	
Niveau 1 (en appuyant sur la touche  1X).....	caractéristiques personnalisées
Niveau 2 (en appuyant sur la touche  2X).....	régime multi-véhicule
Niveau 3 (en appuyant sur la touche  3X).....	caractéristiques standards
Option 4	
Niveau 1 (en appuyant sur la touche  1X).....	caractéristiques standards
Niveau 2 (en appuyant sur la touche  2X).....	caractéristiques personnalisées
Niveau 3 (en appuyant sur la touche  3X).....	régime multi-véhicule

Exemple : Si votre installateur programme l'option 3, la configuration sera la suivante :
Donc, les « caractéristiques standards » se trouveraient au niveau 3 et cela signifierait que :

- Pour accéder à l'**auxiliaire 2**, vous devriez appuyez sur la touche  trois (3) fois et puis, une fois sur la touche .
- Pour accéder au **mode temps froid**, vous devriez appuyez sur la touche  trois (3) fois et puis, une fois sur la touche .

Description	Clinotements
• Verrouillage des portières. • Ouverture du coffre. • Le module a reçu le signal de démarrer. • Temps de marche écoulé.	1
• Arrêt commandé par la télécommande. • Déverrouillage des portières. • Le mode Valet est désactivé. • Prolongement du Temps de marche.	2 lents 2 rapides 3 lents
• Le mode Valet est activé. • Arrêté par le frein. • Échec du télédémarriage; pédale de frein enfoncée.	4 rapides
• Arrêt par l'ouverture du capot. • Échec du télédémarriage; le capot est ouvert.	10 rapides
• Désactivation du mode Temps Froid. • ON ➡ 2 fois	ON ➡ 2 fois
• Activation du mode Temps Froid. • Continu	ON ➡ 3 fois
• Temps de marche en fonction. • Mode Panique est déclenché. • L'alarme est déclenchée.	Clinote 30 sec. Clinote 60 sec.
• Échec du télédémarriage; le véhicule est en mode Valet chez soi.	ON ➡ 2 fois ➡ 2 fois

Tables diagnostiques – Feux de stationnement

PROSTART LIMITED LIFETIME WARRANTY

REMOTE STARTERS:

As the manufacturer, DIRECTED ELECTRONICS, CANADA INC. ("Directed") warrants to the original consumer purchaser only (**non-transferable**) that the remote starter module (control box) shall be free from defects in materials and workmanship **for as long as the original consumer purchaser continuously owns the vehicle in which the remote starter was originally installed**, as specified below:

- For the first year after the date of purchase, as specified by the date on the original proof of purchase, Directed will replace the remote starter module free of charge with a new remote starter module. Consumers shall provide a copy of the proof of purchase at the point of purchase for the exchange to take place. The remainder of the coverage period of the original warranty will apply to the new module.
- For the second year after the date of purchase, as specified by date on the original proof of purchase, Directed will replace the remote starter module free of charge with a repaired or refurbished remote starter module. All product returns to Directed for warranty service require a Return Merchandise Authorization (RMA). This RMA must be issued prior to returning product to Directed. Products returned without this RMA number will be refused & returned to you at your expense. Consumers shall send the module (only) and a copy of the proof of purchase, freight prepaid, along with their name, address and telephone number, to the PROSTART SERVICE CENTER for the exchange to take place. MODULES RETURNED TO THE POINT OF PURCHASE AFTER THE ONE-YEAR REPLACEMENT PERIOD WILL NOT BE ACCEPTED. A module will be returned to the consumer, freight collect, within 4 weeks of receipt of the module. The remainder of the coverage period of the original warranty will apply to the exchanged module. Directed will not be held responsible for modules sent without a proof of purchase. Directed will not be held responsible for modules lost or damaged while in transit.
- For the third year and any consecutive year after the date of purchase, as specified by the date on the original proof of purchase, Directed will provide to the original consumer purchaser a repaired or refurbished remote starter module, for a repair and shipping/handling charge of \$45.00 plus applicable taxes, a cheque or money order made payable to DIRECTED ELECTRONICS, CANADA INC must accompany the remote starter module. A module will be returned to the consumer, freight prepaid, within 4 weeks of receipt of the module. Directed will not be held responsible for modules sent without a cheque or money order and/or proof of purchase. The consumer should follow the same procedure as in (2), and all conditions apply as in (2).

ACCESSORIES:

Directed warrants to the original consumer purchaser only (**non-transferable**) that it will replace any Directed accessory part for a one-year period from date of purchase. Accessories will only be replaced if proven defective in material or workmanship, and if, when the accessory is returned to the point of purchase, the retailer is provided with a copy of the proof of purchase.

THE WARRANTY IS VOID IF:

- The product has been damaged, altered in any way or tampered with, without the explicit written consent of a Directed technician. For remote starter modules, this includes the opening or removal of the plastic covering of the module, or the removal or alteration of the barcode label on the plastic covering of the module.
- The product is damaged due to accident, fire, flood, shipping and handling, misuse, neglect, or other conditions beyond the control of Directed.
- The product has been installed or repaired by anyone other than a certified technician.
- The product has been improperly installed or used.

THE WARRANTY DOES NOT COVER:

- Batteries.
- Scratched or worn transmitter cases.
- Installation and/or removal charges for all remote starter modules and accessories.
- Shipping and handling charges incurred for product exchange or replacement.
- Any material damages other than to the product itself.
- Harnessing, LED lights, switches, inverters, relays, etc.

THIS LIMITED LIFETIME WARRANTY SHALL CONSTITUTE THE SOLE LIABILITY OF DIRECTED FOR OUR PRODUCTS, AND IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED. THERE ARE NO WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. NO PERSON, FIRM OR CORPORATION IS AUTHORIZED TO ASSUME FOR AUTOSTART ANY OTHER LIABILITY WITH RESPECT TO THE SALE OR USE OF OUR PRODUCTS. DIRECTED'S LIABILITY, WHETHER BASED ON CONTRACT, TORT, WARRANTY, STRICT LIABILITY, OR ANY OTHER THEORY, SHALL NOT EXCEED THE PRICE OF THE INDIVIDUAL UNIT WHOSE DEFECT FOR DAMAGE IS THE BASIS OF THE CLAIM. UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL AUTOSTART, ITS DISTRIBUTORS OR THEIR AGENTS BEAR ANY LIABILITY WHATSOEVER FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

The parties hereto elect that any dispute regarding the present document be submitted to the appropriate Court located in the Province of Quebec, District of Montreal. The parties hereto agree that this document is governed by and interpreted in accordance with the law of Quebec. If the purchaser is located in a province of Canada other than Quebec, all matters dealing with the warranty of quality will be governed by and interpreted in accordance with the law of Ontario. If the purchaser is located outside Canada, all matters dealing with the warranty of quality will be governed by and interpreted in accordance with the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (the "Vienna Convention").

PROSTART SERVICE CENTRE / WARRANTY PROGRAM
2750, Alphonse-Gariépy ave
Lachine, QC, H8T 3M2,
Canada

Phone: 1-800-361-7271 (Return Merchandise Authorization and/ or Warranty- related questions only)

Plusieurs facteurs peuvent avoir un impact négatif sur le rayon d'action du système. Entre autres :

- L'état de la pile de la télécommande.
- L'environnement dans lequel le système fonctionne (par exemple : interférences radioélectriques au centre ville, aérodports, tours de transmission pour téléphonie cellulaire...)
- Le métal : tous les métaux ont un impact sur le rayon d'action de l'émetteur, y compris le métal de la voiture.
- La forme du véhicule peut également influencer le rayon d'action; règle générale, les fourgons et fourgonnettes donnent les rayons d'actions les plus réduits.
- La forme du toit et des montants en « A » du pare-brise cause des déviations radioélectriques importantes (en l'occurrence : des déviations du signal de la télécommande). Conséquemment, l'orientation du véhicule par rapport à la télécommande a un impact sur le rayon d'action. L'utilisateur bénéficiera généralement du plus grand rayon d'action disponible s'il fait face au véhicule. La performance d'une télécommande actionnée derrière le véhicule vient en second lieu. Si la télécommande est utilisée de l'un ou l'autre des côtés du véhicule, le rayon d'action sera généralement à son plus bas.
- Le rayon d'action sera sensiblement réduit dans un stationnement rempli, en comparaison avec un espace libre.
- Tenez toujours la télécommande bien haute, à peu près à hauteur d'épaule. Vous pouvez améliorer le rayon d'action en tenant la télécommande appuyée contre votre menton : votre tête agit alors comme une antenne.
- Le rayon d'action sera quelque peu réduit sur un véhicule muni d'une alarme d'origine ou ajoutée.
- Les fenêtres et pare-brises teintés au plomb ou aux teintures métalliques causent une diminution du rayon d'action.

Pour Régler un problème de rayon d'action

À titre de manufacturier, DIRECTED ELECTRONICS, CANADA INC. ("Directed") émet au consommateur acheteur d'origine seulement (non transférable) la garantie que le module de démarrage à distance (boîtier de commande) sera exempté de défauts de matière ou de fabrication, pour aussi longtemps que le consommateur acheteur d'origine possède de façon continue le véhicule sur lequel le module de démarrage à distance a été installé à l'origine, tel que précisé ci-dessous :

1) Pendant la première année suivant la date de l'achat, telle que définie par la date apparaissant sur l'original de la preuve d'achat, que l'échange soit effectué, le consommateur devra fournir une copie de la preuve d'achat. Le nouveau module sera couvert par la garantie à raison de la portion non écoulée du délai de garantie.

2) Pendant s'engage à remplacer gratuitement le module de démarrage à distance par un nouveau module. Au point de vente, pour le consommateur devra envoyer le module (seulement) accompagné d'une copie de la preuve d'achat, port payé, en indiquant sont nom, son adresse et son numéro de téléphone, au CENTRE DE SERVICE PROSTART pour que l'échange soit effectué. Le module MODULE RETOURNE AU POINT DE VENTE APRÈS LA PÉRIODE DE REMPLACEMENT D'UN AN SERA REFUSÉ. Le module de remplacement sera envoyé au consommateur port dû dans un délai de 4 semaines après réception du module défectueux. Le nouveau module sera couvert par la garantie à raison de la portion non écoulée du délai de garantie. En aucun cas Directed n'assurera la responsabilité d'un module retourné sans chèque ou mandat et /ou sans preuve d'achat. Le consommateur devra suivre la même démarche que dans le cas (2), et toutes les conditions du cas (2) s'appliqueront.

3) Pendant la troisième année après l'achat, telle que précisée par la date apparaissant sur l'original de la preuve d'achat, Directed s'engage à fournir au consommateur acheteur d'origine un module de démarrage à distance réparé ou remis à neuf, moyennant des frais de réparation, de transport et de manutention de 45 00 \$ plus les taxes applicables, un module ou un mandat à l'ordre de Directed Electronics, CANADA INC doit accompagner le module de démarrage à distance. Un chèque sera envoyé au consommateur port payé dans un délai de 4 semaines après réception du module défectueux. En aucun cas Directed n'assurera la responsabilité d'un module retourné sans chèque ou mandat et /ou sans preuve d'achat. Le consommateur devra suivre la même démarche que dans le cas (2), et toutes les conditions du cas (2) s'appliqueront.

ACCESOIRES:

Directed émet au consommateur acheteur d'origine seulement (non transférable) la garantie qu'elle remplacera toute pièce accessoire Directed pendant une période d'un (1) an suivant la date de l'achat. Un accessoire ne sera remplacé que s'il peut être prouvé que cet accessoire a un défaut de fabrication et si, au moment où il est retourné au lieu de vente, la copie de la preuve d'achat est fournie au détaillant.

CETTE GARANTIE NE S'APPLIQUERA PAS SI :

1) Le produit a été endommagé, altéré ou modifié de quelque façon que ce soit sans le consentement explicite écrit d'un technicien Directed. Pour les modules de démarrage à distance, ceci comprend l'ouverture ou le retrait du revêtement en plastique du module ou l'ouverture ou le retrait de l'étagère à code-barres sur le revêtement.

2) Le produit est endommagé à la suite d'un accident, d'un incendie ou d'une inondation, du transport ou de la manutention, d'un mauvais usage, de négligence ou de tout autre événement hors du contrôle de Directed.

3) Le produit a été installé ou réparé par toute personne autre qu'un technicien certifié.

4) Le produit a été installé ou utilisé de façon inappropriée.

CETTE GARANTIE NE S'APPLIQUE PAS :

1) Aux piles de la télécommande.

2) À un boîtier de télécommande égaré ou usé.

3) Aux frais d'installation ou de retrait de tout module de démarrage à distance et accessoire.

4) Aux frais de transport et de manutention engagés lors de l'échange ou du remplacement d'un produit.

5) À tout dommage matériel autre qu'un dommage sur le produit lui-même.

6) Aux frottements, voyants à DEL, interrupteurs, relais, etc.

LA GARANTIE CI-DESSUS CONSTITUE LA SEULE RESPONSABILITÉ ENGAGÉE PAR DIRECTED EN REGARD DE NOS PRODUITS, ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, AUCUNE GARANTIE N'EST ÉMISE QUANT À LA QUALITÉ MARCHANDE DU PRODUIT OU À SON ADOPTION À UN USAGE PARTICULIER. AUCUN INDIVIDU, ENTREPRISE OU SOCIÉTÉ N'EST AUTORISÉ À ASSUMER, AU NOM DE DIRECTED, UNE AUTRE RESPONSABILITÉ EN CE QUI CONCERNE LA VENTE OU L'UTILISATION DE NOS PRODUITS. LA RESPONSABILITÉ D'AUTO-REPARATION, QUELLE QUE SOIT, D'UNE ENTENTE, D'UN TORT, D'UNE GARANTIE, D'UNE RESPONSABILITÉ STRICTE OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE, N'EXCÈDE PAS LE COÛT DE L'ARTICLE INDIVIDUEL DONT LE DÉFAUT POUR DOMMAGES CONSTITUE LA BASE DE LA RÉCLAMATION. DIRECTED, SES DISTRIBUTEURS ET LEURS MANUFACTURIERS N'ASSUMERONT EN AUCUN CAS QUELQUE RESPONSABILITÉ QUE CE SOIT AU TITRE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS.

Les parties aux présentes conviennent que tout différend concernant le présent document sera soumis au tribunal approprié situé dans la Province de Québec, District de Montréal. Les parties aux présentes conviennent que le présent document sera régi et interprété selon le droit du Québec. Si l'acheteur est situé dans une province ou Canada autre que le Québec toute question concernant la garantie de qualité sera régie et interprétée selon le droit de l'Ontario. Si l'acheteur est situé à l'extérieur du Canada, toute question concernant la garantie de qualité sera régie et interprétée selon la Convention des Nations-Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (« Convention de Vienne »).

CENTRE DE SERVICE / PROGRAMME DE GARANTIE PROSTART
2750, ave Alphonse-Ganépy
Lachine, QC, H8T 3M2, Canada
Tél. : 1-800-361-7271 (Appels pour obtenir un numéro d'autorisation de retour de marchandise (RMA) et/ou des questions portant sur la garantie seulement)

GARANTIE RESTREINTE PROSTART POUR LA DURÉE DE VIE DU PRODUIT

Démarrure à distance :